

fn

trolleys for healthcare



persolife

Carrelli per l'emergenza
Emergency carts
Chariots d'urgence

Piano di lavoro spazioso
Ample worktop
Plan de travail spacieux

Piano laterale estraibile
Extendable writing surface
Tablette latérale étirable

Struttura in alluminio
che lo rende leggero
Aluminum extruded
structure very light
Structure en aluminium
anodisé extrudé

Ruote Ø 150 mm, 2 con freno e 2 antistatiche
Castors Ø 150 mm, 2 with brake and 2 antistatic
Roues Ø 150 mm, 2 avec frein et 2 antistatiques

Cassetti in plastica ABS stampati ad iniezione, disponibili in 4 altezze

Drawers ABS injection moulded, available in 4 heights

Tiroirs en plastique ABS injecté gris. Existent en 4 hauteurs

Guide cassetti di altissima qualità, rientro automatico, estrazione totale

Drawer rails optimum quality, self-closing system, full-extended

Cadre télescopique tiroir : permet une sortie totale et une retenue lors de la fermeture

Maniglia di spinta integrata su tre lati
Ergonomic built-in push handle on three sides
Poignées de préhension intégrées sur trois cotés

Pareti laterali in tecnopolimero termoformato per accogliere gli accessori

Lateral sides in thermoformed polymer to accommodate the accessories

Pareois latérales en polystyrole thermoformé à équiper avec des accessoires

Base in plastica ABS con paraurti perimetrale

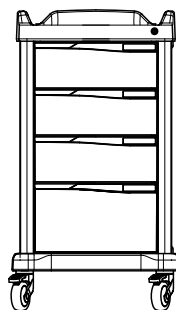
Base: ABS plastic with all-around bumper

Base en plastique ABS avec pare-chocs intégré

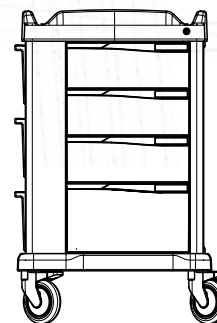
Diversi modelli per ogni esigenza

Carts in different sizes for every need

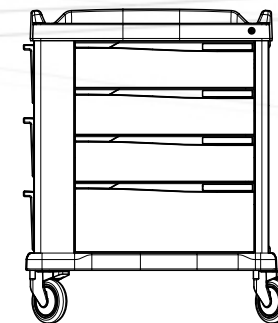
Divers modèles pour tous les besoins



← 571 mm →



← 662 mm →



← 855 mm →

Mod.	PERSOLIFE COMPACT PT4	PERSOLIFE 400 P4	PERSOLIFE 600 P6
Dim. LxPxH mm / WxDxH / LxPxH mm	571x594x1050	662x594x1050	855x594x1050
Cassetti (larghezza mm) Drawers (width mm) Tiroirs (largeur mm)	400	400	600
Moduli cassetti / Drawer modules / Modules tiroirs	9	9	9
Altezza piano di lavoro h. mm Worktop height h. mm Hauteur plan de travail h. mm	1000	1000	1000
Spazio utile piano di lavoro mm Useful worktop space mm Surface utile du plan de travail mm	476x482	518x482	711x482
Peso Kg / Weight / Poids Kg	43	55	65
Portata complessiva Kg Load capacity Kg Charge utile Kg	300	300	300

Compatto / Compact / Compact
Ergonomic / Ergonomic / Ergonomique
Modulare / Modular / Modulable

Progettato per l'emergenza
 Specifically designed for the emergency
 Développé pour les services d'urgence

Ben studiato e organizzato
 Well-arranged and organized
 Espaces de rangement optimisés

Vani laterali a ribalta
 Lateral tilt out bins
 Bacs basculants latéraux

Vano porta pompa regolabile
 Suction pump shelf adjustable
 Support pompe d'aspiration réglable



Sigillo di sicurezza in plastica:
 garantisce l'integrità del contenuto
 evita chiavi e codici
 velocizza l'apertura in emergenza.

Plastic breakable security seal:
 to grant the integrity of the content
 to avoid keys and codes
 to speed the opening in emergency.

Cadenas à usage unique :
 numéroté permettant une traçabilité d'un
 contenu des tiroirs.

Asta porta flebo inox con due ganci
IV pole in stainless steel, double hook
Potence télescopique porte sérum en Inox,
 double crochet

Contenitore per rifiuti con
 cestino estraibile
Waste container with
 removable internal bin
Collecteur de déchets
 avec un seau intérieur
 extractible

**Piatto defibrillatore girevole 360° e
 regolabile**, con cinghie
Defibrillator plate, swivelling 360° and
 size adjustable, complete with holding straps
**Support défibrillateur pivotant 360° et
 réglable**, avec des sangles de fixation

Vano per bombola
 ossigeno 3-7 litri
Oxygen tank holder
 3-7 litres
**Porte-bouteille
 d'oxygène**
 type « Présence »

Scomparto per cateteri con doppia apertura
Storage space for catheters and probes
 double opening
Espace de stockage pour cathéters et sondes
 double ouverture

Lastra cardio massaggio: frontale o laterale
Cardiac board: in front or on the side
Planche de massage cardiaque : frontale ou latérale



Originale sistema di chiusura «safety lock» con sigillo

Unique «safety lock» system with seal

Verrouillage des tiroirs «safety lock» avec cadenas à usage unique

Quando la lastra cardio massaggio non è frontale, la chiusura dei cassetti avviene tramite l'originale sistema di chiusura «safety lock» con sigillo.

When the cardiac board is not in front, the centralized closing of the drawers is made by the unique «safety lock» system with seal.

Si la planche de massage cardiaque n'est pas frontale, le verrouillage centralisé des tiroirs se fait par le système « safety lock » avec cadenas à usage unique.



Un semplice gesto per aprire rapidamente i cassetti

A simple gesture to open rapidly all the drawers

Un geste simple pour ouvrir les tiroirs rapidement

Lastra frontale
Frontal cardiac board
Planche frontale

Lastra sotto il piano
Cardic board under the worktop
Planche sous le plan de travail

Senza laterale
Without cardiac board
Sans planche

Lastra laterale
Lateral cardiac board
Planche latérale



Chiusura con: lastra + sigillo
Drawer closing with: Cardiac board + seal
Verrouillage des tiroirs avec : Planche de massage cardiaque + cadenas à usage unique

Chiusura con: «safety lock» + sigillo
Drawer closing with: «safety lock» + seal
Verrouillage des tiroirs avec : «safety lock» + cadenas à usage unique

Chiusura con: «safety lock» + sigillo
Drawer closing with: «safety lock» + seal
Verrouillage des tiroirs avec : «safety lock» + cadenas à usage unique

Chiusura con: «safety lock» + sigillo
Drawer closing with: «safety lock» + seal
Verrouillage des tiroirs avec : «safety lock» + cadenas à usage unique

Carrello emergenza compatto e performante. Ingombro ridotto, spazio a volontà.

Emergency cart
Compact and lightweight
Small footprint, space at will

Lorsque l'espace est restreint, un chariot très compact est nécessaire. PERSOLIFE 400 COMPACT est caractérisé par son faible encombrement, mais avec une grande capacité de charge.



Configurazione standard

- Porta defibrillatore
- Asta flebo
- Pareti sinistra: lastra cardio massaggio
- Parete destra: liscia
- Chiusura cassettei «safety lock» e sigillo
- Schiena con:
 - Porta catetere
 - Vano porta bombola

Standard configuration

- Defibrillator plate
- IV pole
- Left side: cardiac board
- Right side: flat
- «safety lock» with seal for the drawers
- Back side:
 - Catheter holder
 - Oxygen tank holder

Configuration standard

- Support défibrillateur
- Potence télescopique porte sérum
- Parois latérale gauche : planche de massage cardiaque
- Parois latérale droite : lisse
- Verrouillage des tiroirs «safety lock» avec cadenas à usage unique
- À l'arrière :
 - Un porte-sondes
 - Un emplacement pour bouteille d'oxygène

PLT43L4



PLT43L4-ME

4 cassetti e sopralzo

- 4 cassetti: 3x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura centralizzata «safety lock»
- Parete sinistra: lastra cardio massaggio
- Parete destra: predisposta per barre porta accessori
- Sopralzo con 2 barre, 2 mensole, supporto per contenitore taglienti porta guanti e piatto defibrillatore

4 drawers and overbridge

- 4 drawers: 3x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Left side: cardiac board
- Right side: can be equipped with accessory rails
- Overbridge with 2 accessory rails, 2 trays, support for sharp container, glove box holder and defibrillator plate

4 tiroirs et réhausse

- 4 tiroirs : 3x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Paroi latérale gauche : planche de massage cardiaque
- Paroi latérale droite : pouvant être équipée de rails normalisés porte-accessoires
- Réhausse avec 2 rails normalisés porte-accessoires, 2 étagères, support collecteur d'aiguilles, support boîte à gants et support défibrillateur pivotant



PLT43L4

4 cassetti

- 4 cassetti: 3x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura centralizzata «safety lock»
- Asta flebo
- Piatto defibrillatore
- Parete sinistra: lastra cardio massaggio
- Parete destra: predisposta per barre porta accessori
- Sopralzo con 2 barre e 2 mensole

4 drawers

- 4 drawers: 3x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- IV pole
- Defibrillator plate
- Left side: cardiac board
- Right side: can be equipped with accessory rails and 2 trays

4 tiroirs

- 4 tiroirs : 3x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Potence télescopique porte sérum
- Support défibrillateur pivotant
- Paroi latérale gauche : planche de massage cardiaque
- Paroi latérale droite : pouvant être équipée de rails normalisés porte-accessoires



In evidenza

Porta etichette

- Ampio porta etichette, con vetrino di protezione.
- Etichette di carta in dotazione al carrello.

Highligh

Label holder

- Wide label holder with protecting glass.
- Paper labels come with the cart.

Détail

Porte-étiquettes

- Large porte-étiquette sur la façade du tiroir permettant l'identification de son contenu.
- Le chariot est livré avec des étiquettes en papier.

Il più richiesto carrello emergenza grazie alle dimensioni ottimali.
Accesso simultaneo di tre o più operatori.

The most required emergency cart, thanks to the optimal size.
Simultaneous access of three or more operators at the same time.

Le chariot d'urgence le plus apprécié grâce à sa taille optimale qui lui permet d'être utilisé à tout moment et dans n'importe quel environnement.



Configurazione standard

- Porta defibrillatore
- Asta flebo
- Piano laterale estraibile
- Parete sinistra: 2 vani laterali ribaltabili e vano porta pompa
- Parete destra: cestino estraibile
- Chiusura cassetti con lastra cardio massaggio e sigillo
- Schiena con:
 - Porta catetere
 - Vano porta bombola

Standard configuration

- Defibrillatore plate
- IV pole
- Lateral extractable surface
- Left side: 2 tilt-out bins and pump compartment
- Right side: waste bin
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Back side:
 - Catheter holder
 - Oxygen tank compartment

Configuration standard

- Support défibrillateur
- Potence télescopique porte sérum
- Tablette latérale étirable
- Paroi latérale gauche : 2 bacs basculants et emplacement pour pompe d'aspiration
- Paroi latérale droite : Collecteur de déchets
- Verrouillage des tiroirs par planche de massage cardiaque et cadenas à usage unique
- À l'arrière :
 - Un porte-sondes
 - Un emplacement pour bouteille d'oxygène

PL40C5



PL40L5

5 cassetti

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con lastra frontale e sigillo
- Parete destra: predisposta per barre porta accessori

5 drawers

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Right side can be equipped with accessory rails

5 tiroirs

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs par planche de massage cardiaque et cadenas à usage unique
- Paroi latérale droite pouvant être équipée avec rails d'accessoires



PL41C5

5 cassetti e lastra sottopiano

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Lastra sotto il piano lavoro
- Parete destra: cestino rifiuti

Cardiac board under the worktop

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Cardiac board under the top
- Right side: waste bin

Planche de massage cardiaque sous le plan de travail

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Planche de massage cardiaque sous le plan de travail
- Paroi latérale droite : collecteur de déchets



In evidenza

Ruote Ø 150 mm

- 4 ruote Ø 150 mm, di cui 2 con freno e 2 antistatiche. Ottima scorrevolezza.
- Doppio cuscinetto a sfera.

Highligh

Castors Ø 150

- 4 castors Ø 150 mm, 2 with brake and 2 antistatic. Excellent fluidity.
- Double ball-bearing.

Détail

Roues Ø 150 mm

- 4 roues Ø 150 mm, 2 avec freins et 2 antistatiques. Excellente maniabilité.
- Double roulements à billes

Parete destra liscia

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Lastra sotto il piano lavoro
- Parete destra: predisposta per barre porta accessori



PL41L5

Flat right side

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Cardiac board under the worktop
- Right side can be equipped with accessory rails

Paroi droite lisse

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Planche de massage cardiaque sous le plan de travail
- Paroi latérale droite pouvant être équipée avec rails normalisés porte-accessoires

Senza lastra per massaggio cardiaco

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Parete destra: predisposta per barre porta accessori



PL42L5

Without cardiac board

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Right side can be equipped with accessory rails

Sans planche de massage cardiaque

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Paroi latérale droite pouvant être équipée avec rails normalisés porte-accessoires



In evidenza

Piano laterale

- Piano laterale estraibile a richiesta.
- Ampia superficie di appoggio.
- In plastica ABS stampata ad iniezione.

Highligh

Additional lateral working surface

- Lateral extendable surface, on request.
- Wide working area.
- ABS plastic injection molded.

Détail

Tablette latérale

- Tablette latérale étirable.
- Grande surface de travail.
- En plastique ABS injecté.



PL40C5-M2E

Con sopralzo

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con lastra frontale e sigillo
- Parete destra: cestino rifiuti
- Sopralzo con 2 barre, 2 mensole, piatto defibrillatore, supporto per contenitore taglienti, porta guanti e gancio flebo

With overbridge

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Right side: waste bin
- Overbridge with 2 accessory rails, 2 trays, support for sharp container, glove box holder, IV hook and defibrillator plate

Avec réhausse

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs avec planche de massage cardiaque et cadenas à usage unique
- Paroi latérale droite : collecteur de déchets
- Réhausse avec 2 rails normalisés porte-accessoires, 2 étagères, support collecteur d'aiguilles, support boîte à gants, support porte-sérum et support défibrillateur pivotant



PL43L5

Parete destra con lastra per massaggio cardiaco

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Parete destra: lastra cardio massaggio

Lateral side with cardiac board

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Right side : cardiac board

Paroi latérale droite avec planche de massage cardiaque

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Paroi latérale droite avec planche de massage cardiaque



In evidenza

Maniglia su tre lati

Maniglia di spinta integrata al piano di lavoro su tre lati. Per una movimentazione ottimizzata.

Highligh

Easy manoeuvrability thanks to the push handles on 3 sides

Pushing handle integrated to the worktop, on three sides, granted the best handling.

Détail

Poignée de préhension

Poignée de préhension intégrée au plan de travail, sur trois côtés. Pour une manipulation optimisée.

PERSOCAR 600 il più grande carrello emergenza della serie.

Quando avete grandi necessità di stoccaggio, questa è la versione adatta.

PERSOCAR 600 the bigger emergency cart of the line.

When you need big space, that's the right choice.

PERSOCAR 600 le plus grand chariot d'urgence de la série.

Ce chariot vous permet d'obtenir une configuration précise avec un maximum de stockage nécessaire.



Configurazione standard

- Porta defibrillatore
- Asta flebo
- Piano laterale estraibile
- Parete sinistra: 2 vani laterali ribaltabili e vano porta pompa
- Parete destra: cestino estraibile
- Chiusura cassetti con lastra cardio massaggio e sigillo
- Schiena con:
 - Porta catetere
 - Vano porta bombola
 - Vano porta oggetti
 - Porta contenitore taglienti

Standard configuration

- Defibrillatore plate
- IV pole
- Lateral extractable surface
- Left side: 2 tilt-out bins and pump compartment
- Right side: waste bin
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Back side:
 - Catheter holder
 - Oxygen tank compartment
 - Glove compartment
 - Sharp container place

Configuration standard

- Support défibrillateur
- Potence télescopique porte sérum
- Une tablette latérale étirable
- Paroi latérale gauche : 2 bacs basculants et emplacement pour pompe d'aspiration
- Paroi latérale droite : Collecteur de déchets
- Verrouillage des tiroirs par planche à massage cardiaque et cadenas à usage unique
- À l'arrière :
 - Un porte-sondes
 - Un emplacement pour bouteille d'oxygène
 - Une boîte à gants
 - Une bouteille ou solution hydroalcoolique avec angle de maintien

PL60C5

Parete destra con cestino rifiuti

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con lastra frontale e sigillo
- Parete destra: cestino rifiuti

Right side with waste bin

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Right side: waste bin

Paroi latérale droite avec collecteur de déchets

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs par planche de massage cardiaque et cadenas à usage unique
- Paroi latérale droite : Collecteur de déchets



PL60C5

Parete destra liscia

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con lastra frontale e sigillo
- Parete laterale predisposta per barre porta accessori

Flat right side

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Lateral side can be equipped with accessory rails

Paroi latérale lisse

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs par planche de massage cardiaque et cadenas à usage unique
- Paroi latérale pouvant être équipée de rails normalisés porte-accessoires



PL60L5



In evidenza

Base con paraurti

Resistente base in plastica ABS con paraurti perimetrale integrato.

Highligh

Strong base to protect cart and walls

Strong ABS plastic base with integrated all-around bumper.

Détail

Base en ABS injecté avec pare-chocs intégré

Base en ABS injecté avec pare-chocs intégré

Parete destra con cestino

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Lastra sotto il piano lavoro
- Parete destra: cestino rifiuti



Right side with waste bin

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Cardiac board under the worktop
- Right side: waste bin

Paroi latérale droite avec collecteur de déchets

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Plaque de massage cardiaque sous le plan de travail
- Paroi latérale droite : Collecteur de déchets

Parete destra liscia

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Lastra sotto il piano lavoro
- Parete destra: predisposta per barre porta accessori



Flat right side

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Cardiac board under the top
- Lateral side can be equipped with accessory rails

Paroi latérale lisse

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Plaque de massage cardiaque sous le plan de travail
- Paroi latérale pouvant être équipée de rails normalisés porte-accessoires



In evidenza

Pareti termoformate

Pareti laterali termoformate in plastica arancione per accogliere gli accessori.

Highligh

Moulded lateral sides to reduce footprint

Lateral side in thermoformed orange plastic to accommodate the accessories.

Détail

Parois latérales

Parois latérales thermoformées en polystyrol de couleur orange pouvant accueillir des accessoires.

Parete destra con cestino in filo d'acciaio

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Parete destra: barra accessori e supporto per sacco rifiuti



PL62P5

Right side with waste bin

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Right side: accessory rail and waste bag holder

Paroi latérale droite avec collecteur de déchets

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Paroi latérale droite : rail normalisé équipé d'un collecteur de déchets

Parete destra con cestino

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Parete destra: cestino rifiuti



PL62C5

Right side with waste bin

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Right side: waste bin

Paroi latérale droite avec collecteur de déchets

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Paroi latérale droite avec collecteur de déchets



In evidenza

Vano porta cateteri

Vano porta cateteri con frontalino amovibile per la pulizia, e doppia apertura per diverse altezze.

Highligh

Catheter holder

Catheter holder with removable front for cleaning, Double opening for items in different heights.

Détail

Porte-sondes

Porte-sondes avec façade amovible pour le nettoyage, ouverture double pour différentes hauteurs.

Lastra per massaggio cardiaco sotto il piano

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Lastra sotto il piano lavoro
- Parete laterale predisposta per barre porta accessori

Cardiac board under the worktop

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Centralized «safety lock» system
- Cardiac board under the top
- Lateral side can be equipped with accessory rails

Planche de massage cardiaque sous le plan de travail

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Planche de massage cardiaque sous le plan de travail
- Paroi latérale pouvant être équipée de rails normalisés porte-accessoires



Con sopralzo e cestino rifiuti in filo d'acciaio

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con lastra frontale e sigillo
- Parete destra: 2 barre accessori e supporto per sacco rifiuti
- Sopralzo con 2 barre, 2 mensole, piatto defibrillatore, supporto per contenitore taglienti, porta guanti e gancio flebo

With overbridge and wire waste bin

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Right side: accessory rail and waste bag holder
- Overbridge with 2 accessory rails, 2 trays, support for sharp container, glove box holder, IV hook and defibrillator plate

Avec réhausse et collecteur de déchets

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs par planche à massage cardiaque et cadenas à usage unique
- Paroi latérale droite : rail normalisé équipé d'un collecteur de déchets
- Réhausse avec 2 rails normalisés porte accessoires, 2 étagères, support collecteur d'aiguilles, support boîte à gants, support porte-sérum et support défibrillateur pivotant

In evidenza

Vano portaoggetti e vano porta taglienti

Vano portaoggetti e porta contenitore taglienti – lo spazio giusto per ogni necessità

Highligh

Glove compartment and holder for sharp container

Glove compartment and holder for sharp container, for your precise storage need

Détail

Boîte à gants et solution hydroalcoolique

Une boîte à gants
Une bouteille ou solution hydroalcoolique avec sangle de maintien



Con sopralzo e cestino rifiuti

- 5 cassetti
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Chiusura con lastra frontale e sigillo
- Parete destra: cestino rifiuti
- Sopralzo con 2 barre, 2 mensole, piatto defibrillatore, supporto per contenitore taglianti, porta guanti e gancio flebo

With overbridge and waste bin

- 5 drawers
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Lock for the drawers by cardiac board and seal
- Right side: waste bin
- Overbridge with 2 accessory rails, 2 trays, support for sharp container, glove box holder, IV hook and defibrillator plate

Avec réhausse et collecteur de déchets

- 5 tiroirs
2x h. 76 mm, 2x h. 156 mm, 1x h. 236 mm
- Verrouillage des tiroirs par planche à massage cardiaque et cadenas à usage unique
- Paroi latérale droite : collecteur de déchets
- Réhausse avec 2 rails normalisés porte-accessoires, 2 étagères, support collecteur d'aiguilles, support boîte à gants, support porte-sérum et support défibrillateur pivotant

Lastra per massaggio cardiaco sotto il piano

- 6 cassetti
3x h. 76 mm, 3x h. 156 mm,
- Chiusura con «safety lock» e sigillo
- Lastra sotto il piano lavoro
- Parete destra: cestino rifiuti

Cardiac board under the worktop

- 6 drawers
3x h. 76 mm, 3x h. 156 mm
- Centralized «safety lock» system
- Cardiac board under the top
- Right side: waste bin

Planche de massage cardiaque sous le plan de travail

- 6 tiroirs
3x h. 76 mm, 3x h. 156 mm,
- Verrouillage des tiroirs «safety lock»
- Planche de massage cardiaque sous le plan de travail
- Paroi latérale droite : collecteur de déchets



In evidenza

Barra accessori con SABU

Barre laterali in alluminio 25x10 mm con originale sistema di fissaggio SABU che consente di spostarle e regolarle in qualsiasi momento.

Highligh

Aluminium lateral accessory rail

Aluminium lateral accessory rail 25x10 mm with unique fixing system SABU: easy to install and adjust at any time.

Détail

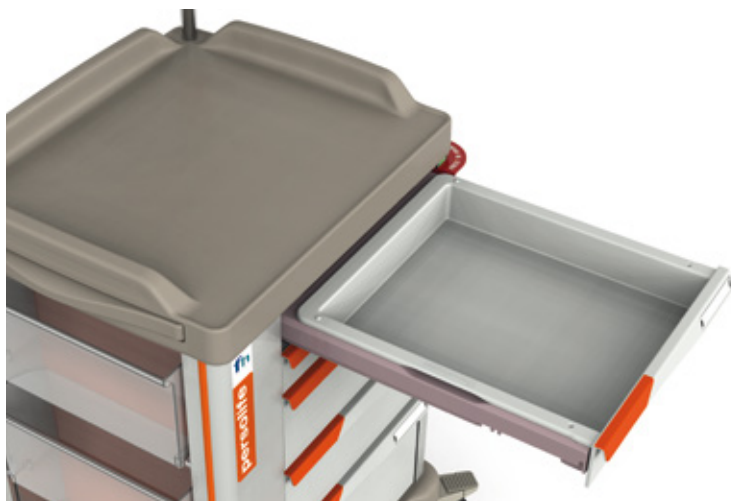
Rail normalisé porte-accessoires avec système SABU

Rail normalisé porte-accessoires latérale en aluminium 25x10 mm avec système de fixation SABU : facile à installer et ajustable en hauteur

Cassetti

Drawers

Tiroirs



I cassetti sono in plastica PC/ABS stampata ad iniezione, di colore grigio-perla, hanno la maniglia di presa dalla linea morbida, incorporata al frontalino. Tutti gli angoli sono arrotondati e le superfici lisce per la facile pulizia.



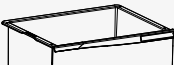
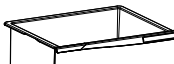
Sul frontalino sono presenti un largo porta etichette e un tassello colorato intercambiabile per l'identificazione del contenuto. Nove colori disponibili:

Drawers in PC/ABS injection mold in pearl-gray color, with rounded edges and handles integrated in the front for gripping. All sharp edges or corners are rounded and all surfaces smoothed for easy cleaning.

On the front there is a wide label holder and an interchangeable colored ID tag for identification of contents. Nine colors available:

Tiroirs en PC/ABS injecté, de couleur gris perle, sont munis d'une poignée aux lignes courbes en façade.

Les façades sont équipées d'un large porte-étiquette et d'une réglette de couleur interchangeable pour l'identification du contenu du tiroir. 9 couleurs disponibles

Cassetto / Drawer / Tiroir		400	600	400 / 600
Moduli Modules	H mm	mm	mm	Volume (L-ft ³) Volume (L-ft ³) Capacité (L-ft ³)
1 	76 mm (int. 67 mm)	417 x 470	610 x 470	9 / 15
2 	156 mm (int. 146 mm)	417 x 470	610 x 470	21 / 32
3 	236 mm (int. 225 mm)	417 x 470	610 x 470	32 / 50
4 	316 mm (int. 313 mm)	417 x 524	610 x 524	54 / 83

Le guide-quadro a sfera, coperte da un telaio in plastica malva, sono telescopiche, ad estrazione totale, con rientro automatico e ammortizzatore ad aria. Portata 45 Kg. Il cassetto a 4 moduli h. 316 mm ha il frontale in plastica e la struttura in acciaio.

The ball bearing telescopic square rails – covered by a mauve plastic frame, are completely extractable and with self-closing mechanism with air shock absorbers. Maximum capacity 45 Kg. The 4 modules h. 316 mm drawer has a plastic front part.

Les tiroirs sont utilisés sur cadres télescopiques. Capacité 45 Kg. Le tiroir h. 316 mm (façade ABS et structure acier laqué époxy).



L'organizzazione dei cassetti

Drawers organization

L'organisation des tiroirs



Combinazioni / Combinations / Combinaisons	
600 mm	400 mm
K6V6-1M / 2M	PC-K1V62V4-1M / 2M
K4V4-1M / 2M	PC-K4V6-1M / 2M
K6V42-1M / 2M	PC-K1V63V42-1M / 2M

Vaschette in plastica ABS colore malva, stampate ad iniezione, disponibili in: due larghezze, due altezze e due lunghezze (26 e 40 cm) consentono oltre una dozzina di combinazioni per organizzare il contenuto dei cassetti in maniera ottimale ed efficiente.

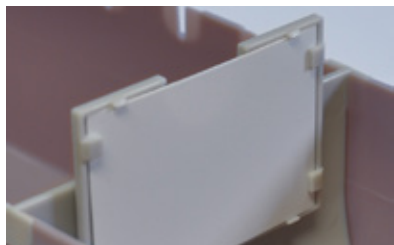
Drawer-bins in injection molded ABS plastic are mauve colored and available in two widths, two heights and two lengths (26 and 40 cm – 7 ¾ and 15 ¾ inches). They can be arranged in more than a dozen combinations to organize the content in a personalized and efficient manner.

Bacs tiroirs en ABS injecté de couleur mauve, disponibles en deux largeurs, deux hauteurs et deux longueurs (20 et 40 cm) permettant plus d'une douzaine de combinaisons pour organiser le contenu des tiroirs de manière optimale et efficace.

Le vaschette sono provviste di divisori regolabili e di originali porta etichette regolabili:

Drawer-bins come with adjustable dividers and label holders:

Séparateurs et porte-étiquettes :



Lungh. / Length / Longueur 400 mm

VSC6-1M	vaschetta / bin / bac	
DIV6-1M	divisorio / divider / séparateur	
VSC6-2M	vaschetta / bin / bac	
DIV6-2M	divisorio / divider / séparateur	
VSC4-1M	vaschetta / bin / bac	
DIV4-1M	divisorio / divider / séparateur	
VSC4-2M	vaschetta / bin / bac	
DIV4-2M	divisorio / divider / séparateur	

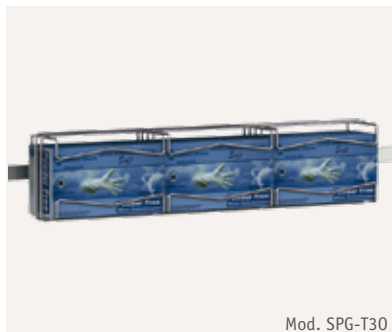
Lungh. / Length / Longueur 260 mm

VSC42-1M	vaschetta / bin / bac	
DIV4-1M	divisorio / divider / séparateur	
VSC42-2M	vaschetta / bin / bac	
DIV4-2M	divisorio / divider / séparateur	

Accessori

Accessories

Accessoires



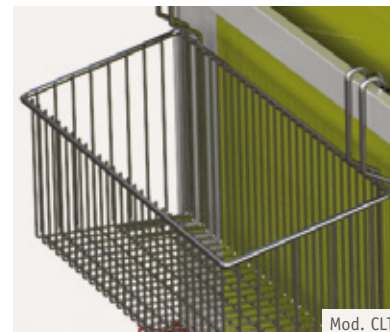
Mod. SPG-T30
 Supporto orizzontale per 3 scatole guanti
 Triple horizontal wire gloves box holder
 Support horizontal pour 3 boîtes de gants



Mod. SUPUN
 Supporto universale per contenitore taglienti
 Sharp container holder
 Support collecteur DASRI



Mod. CLCS
 Porta cateteri in griglia d'acciaio inox
 Stainless steel catheter basket
 Porte-sondes



Mod. CLT
 Cestello porta oggetti in griglia d'acciaio inox
 Basket in stainless steel wire mesh
 Panier en acier rilsanisé amovible



Mod. SG
 Sigillo numerato in plastica rossa, monouso
 Breakable, numbered red plastic seal, disposable
 Cadenas à usage unique numéroté de couleur rouge



Mod. PSABU
 Barra accessori laterale
 Lateral accessory rail
 Rail latéral normalisé porte-accessoires



Mod. DTB
 Cestino rifiuti doppio con supporto
 Twin Trash bins with support
 Collecteur de déchets double en plastique



Mod. PCLPM
 Gruppo prese multiple a 4 posti con interruttore
 Adaptor group, 4 Schuko sockets, on/off switch - cable length 1,94 mt.
 Rampe électrique de 4 prises



Mod. PCLSB
 Supporto per tubi e vaso di raccolta
 Secretion bottle holder in coated Rilsan steel Ø 125x510 h mm
 Porte-bocal



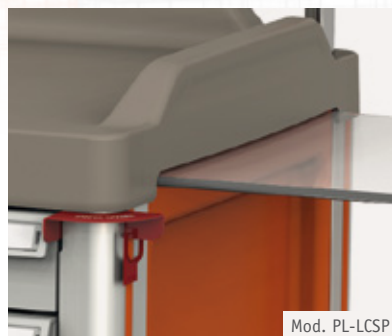
Mod. PR2 - PR4
 Cestello porta rifiuti in tondino inox, 10/20 L e 30 L
 Wire waste-bag holder 10/20 L and 30 L
 Collecteur de déchets en fil d'acier rilsanisé 10/20 L - 20/30 L



Lastra massaggio cardiaco - frontale
Dim.: 390x690 mm
Cardiac board in methacrylate - frontal
Dim.: 390x690 mm
Planche de massage cardiaque - frontale
Dim.: 390x690 mm



Lastra massaggio cardiaco - laterale
Dim. 350x480 mm
Cardiac board in methacrylate - lateral
Dim. 350x480 mm
Planche de massage cardiaque - paroi
latérale Dim. 350x480 mm



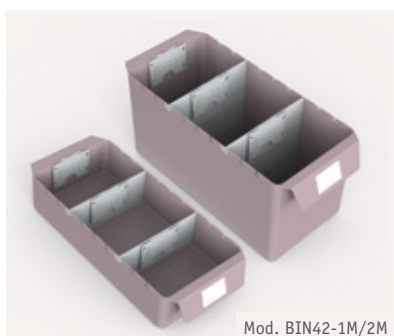
Lastra massaggio cardiaco - sotto piano
di lavoro Dim. 538x378 mm
Cardiac board - under the worktop
Dim. 538x378 mm
Planche de massage cardiaque - sous le
plan de travail Dim. 538x378 mm



Copertura piano lavoro in PVC
Clear top mat for worktop
Plaque en PVC cristal pour protéger le
plan de travail



Mensola in plastica con tre
divisorie sagomate
Plastic Tray
Etagère thermoformée 4 emplacements



Vaschette da agganciare alla barra
Supply bins
Bacs à suspendre sur rail normalisé



Supporto scatola guanti
Gloves box holder
Support boîte à gants



Porta flebo a due ganci
I.V. hook
Support porte sérum



Supporto bacinella reniforme
Kidney dish holder
Support haricot



Avvolgicavo
Cable support bar
Enrouleur de câble

PERSOLIFE – caratteristiche generali

PERSOLIFE – technical specifications

Materiali di qualità utilizzati intelligentemente

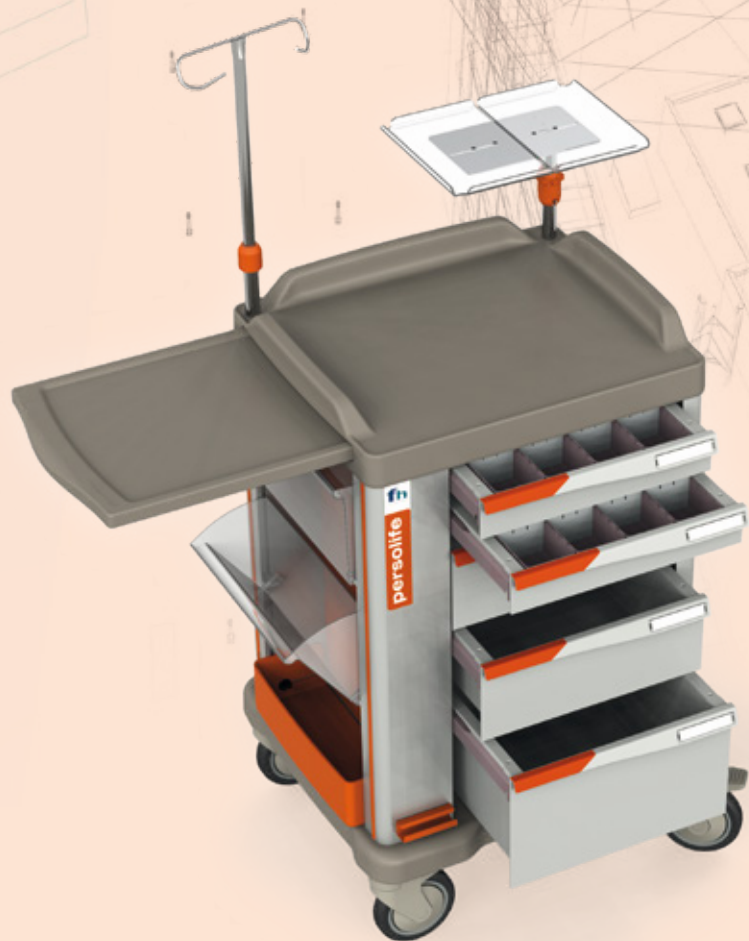
- Struttura autoportante robustissima e leggera grazie all'accoppiamento intelligente di montanti in alluminio estruso anodizzato con piano e base inscatolati in acciaio.
- Pareti (destra, sinistra e schiena) in tecnopolimero termoformato, con scomparti incassati per ridurre l'ingombro.
- Vano frontale per l'alloggiamento di cassette, per un totale di 9 moduli.
- Asta porta flebo con doppio gancio interamente in acciaio inox AISI304, regolabile in altezza.
- Supporto per defibrillatore in acciaio inox AISI304, girevole a 360° e bloccabile con una mano nella posizione necessaria, con piatto in metacrilato, regolabile nella dimensione (da 360 a 440 x 280 mm), completo di cinghie per il fissaggio del defibrillatore.
- Cassetti in plastica ABS, stampati ad iniezione di robustissima costruzione; maniglia su tutta la lunghezza frontale, completa di ampio porta etichetta con vetrino di protezione e placchetta colorata intercambiabile per l'identificazione del contenuto (9 colori disponibili): rosso, verde, giallo, blu, viola, grigio, arancione, rosa e bianco. Cassetti disponibili in 4 altezze: 76, 156, 236 e 316 mm.
- I cassetti poggiano su un telaio che incorpora le guide, per una facile interscambiabilità e pulizia. Guide quadro con cuscinetti a sfera, di ottima qualità, ad estrazione totale e con rientro automatico. Portata 45 Kg a cassetto.
- Chiusura centralizzata con sistema di chiusura <safety lock> di tutti i cassetti, con sigillo di sicurezza, numerato e monouso (100 in dotazione).
- Disponibilità di un'ampia gamma di vaschette con divisori e porta etichette per una perfetta e razionale organizzazione del contenuto dei cassetti, oltre a una facile pulizia e riorganizzazione del cassetto.
- Piano di lavoro in plastica ABS in termoformatura, con tre bordi rialzati h. 48 mm e bordo anteriore anti-sgocciolamento, antiurto e antigraffio, facilmente lavabile e sanificabile. Altezza da terra 100 cm. Spazio utile: vedi tabella generale pag. 3.
- Maniglia di spinta integrata su tre lati, sagomata per una presa sicura che garantisce facile manovrabilità.
- Piano di lavoro aggiuntivo estraibile in plastica ABS stampata ad iniezione.
- Lastra cardio massaggio in metacrilato con grafica, posizionabile:
 - Frontalmente – dim 690x390mm
 - Sotto il piano di lavoro – dim. 378x538mm
 - Lateralmente – dim. 480x350mm
- Nella versione 400 - 600 e 800 il fianco sinistro incorpora 2 contenitori basculanti in materiale plastico traslucido con apertura a 30°, amovibili per la pulizia, un vano porta pompa incassato, regolabile nella profondità e disponibile in due altezze per adattarsi alle necessità.
- Fianco destro con contenitore per rifiuti, senza coperchio per una rapido utilizzo in emergenza, con cestino estraibile per la pulizia e disinfezione, capacità 10 L. circa.
>>> in alternativa fianco predisposto per molteplici accessori e barre porta-accessori.
- La schiena incorpora un porta cateteri/sonde con doppia apertura per le diverse lunghezze con parete frontale amovibile per una facile pulizia e l'alloggio per la bombola di ossigeno da 3 a 7 litri con cinghi di fissaggio; se presenti un vano porta-oggetti e un alloggio per contenitore taglienti o bottiglia con cinghia di fissaggio.
- Fondo in plastica ABS in termoformatura e supportato da un telaio in acciaio, dotato di paracolpi perimetrale, antiurto e antigraffio, facilmente sanificabile.
- 4 ruote Ø 150 mm, piroettanti, antistriscio e antifilo, a doppio cuscinetto a sfera, di cui 2 frontali con sistema di blocco totale a leva (supporto e ruota) e 2 antistatiche, garantiscono perfetta scorrevolezza e maneggevolezza.
- Portata complessiva del carrello: 300 kg
- Diverse dimensioni e peso a seconda del modello: vedi tabella generale pag. 3.

Scarica PDF dal sito:
www.francehospital.com

Premium materials used intelligently

- Strong and light structure thanks to the intelligent use of extruded anodized aluminium angular with base and top reinforced with steel frames.
- Lateral sides (right, left and back) in orange moulded plastic, with built-in compartments to reduce the footprint.
- Frontal place for drawers, 9 modules space.
- Drawers in injection moulded ABS plastic, very strong; frontal full-width handle complete with wide label holder and coloured ID tag (available in 9 colours: red, green, yellow, blue, violet, grey, orange, pink and white).
- Drawers available in 4 heights: 76, 156, 236 e 316 mm
- Drawers on mauve plastic frame sliding on ball-bearing rails, full-extended with self-closing system; load capacity 45 kg each drawer.
- Central closing system for all the drawers with innovative "safety lock" system and numeric disposable breakable red plastic seal – 100 pcs included.
- Wide range of drawer-organization trays with adjustable dividers and label holders, for a perfect and smart organization of the content and easily cleaning of the drawers.
- Worktop in ABS moulded plastic, with 3-sides rims h. 48 mm usable as push-handle and frontal anti-drop small rim. Height from floor 1050 mm. Useful space: see table on page 3.
- Ergonomic push-handle on 3 sides for easy manoeuvrability.
- Extendable lateral working surface in injection moulded ABS plastic.
- IV pole entirely in stainless steel AISI304 with 2 hooks, height adjustable.
- Defibrillator support 360° turning, in stainless steel AISI304 with methacrylate extendable plate (from 360 to 440 x 280 mm), with fixing straps.
- Cardiac board in methacrylate, can be located:
 - In front – dim. 690x390mm
 - Under the worktop – dim. 378x538mm
 - On lateral side – dim. 480x350mm
- In models 400 and 600 left side with: 2 tilt-out bins, removable for easy cleaning Vacuum pump compartment, deep adjustable and available in two heights
- Right sides with waste bin, without lid for quick use in emergency and with removable internal bin for disinfection, capacity 10 litres
>>> as an alternative the side can be equipped with different accessories and accessory rails.
- Back side with built-in:
 - Catheter holder (with double opening for multiple lengths and removable front plate for easy cleaning)
 - Oxygen tank holder, 3 - 7 litres, with fixing straps; if present additional glove compartment and sharp container space with fixing straps.
- All around bumpers, incorporated to the base 4 top quality wheels Ø 150 mm, swivelling, anti-trace and anti-thread, with double ball-bearing; 2 wheels with brake system and 2 antistatic
- Cart load capacity: 300 kg
- Different dimensions and weight depending on the model: see table on page 3.

Download the PDF from our website:
www.francehospital.com



www.francehospital.com
www.francehospital.fr

FRANCEHOPITAL S.A.S.

Z.I. Ouest Rue Georges Besse
B.P. 50030
F-67151 ERSTEIN Cedex / FRANCE
Tél. +33 03 88 59 87 87
Fax +33 03 88 98 04 44
francehospital@francehospital.fr

Export Office / Ufficio Commerciale Italia
Zona Industriale, 11
I-39011 Lana / BOLZANO - ITALY
Tel. +39 0473 55 26 11
Fax +39 0473 55 26 99
export@francehospital.com
italia@francehospital.com

Ci riserviamo di apportare le opportune modifiche tecniche e/o estetiche ai prodotti, senza alcun preavviso.

We reserve the right to change our products and their specifications at all times for technical or esthetical reasons, without prior notice and without obligation to report the change.

Nous nous réservons le droit de modifier sans préavis nos produits et leurs spécifications à tout moment, pour des raisons techniques ou esthétiques, sans obligation de mentionner ces changements.

francehospital®
trolleys for healthcare